KOMISJA
EUROPEJSKA

Bruksela, dnia 24.10.2019 r.
COM(2019) 483 final

ANNEXES 2 to 8

# ZAŁĄCZNIKI

**do**

**wniosku w sprawie rozporządzenia Rady**

**ustalającego uprawnienia do połowów na rok 2020 w odniesieniu do niektórych stad ryb i grup stad ryb, mające zastosowanie w wodach Unii oraz, dla unijnych statków rybackich, w niektórych wodach nienależących do Unii**

**ZAŁĄCZNIK IIA**

NAKŁAD POŁOWOWY STATKÓW
W KONTEKŚCIE ZARZĄDZANIA STADAMI SOLI
W ZACHODNIEJ CZĘŚCI KANAŁU LA MANCHE W REJONIE ICES 7e

# Rozdział I
# Przepisy ogólne

1. ZAKRES

1.1. Niniejszy załącznik ma zastosowanie do unijnych statków rybackich o długości całkowitej równej 10 metrów lub większej, posiadających na pokładzie lub wykorzystujących włoki rozprzowe o rozmiarze oczek sieci równym 80 mm lub większym oraz sieci bierne, w tym sieci skrzelowe, drygawice i sieci oplątujące, o rozmiarze oczek sieci równym 220 mm lub mniejszym, zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 509/2007, oraz przebywających w rejonie ICES 7e.

1.2. Statki poławiające sieciami biernymi o rozmiarze oczek sieci równym 120 mm lub większym oraz o odnotowanych połowach wynoszących, zgodnie z zapisami połowów, mniej niż 300 kg masy soli w relacji pełnej na rok w trzech poprzednich latach, są zwolnione ze stosowania niniejszego załącznika, pod następującymi warunkami:

a) statki takie złowiły mniej niż 300 kg masy soli w relacji pełnej w okresie zarządzania obejmującym 2018 r.;

b) nie dokonuje się przeładunku żadnych ryb na morzu z takich statków na inne statki;

c) do dnia 31 lipca 2020 r. oraz do dnia 31 stycznia 2021 r. każde z zainteresowanych państw członkowskich przedstawi Komisji raport połowowy dotyczący odnotowanych połowów soli dokonanych przez te statki w trzech poprzednich latach oraz połowów soli w 2020 r.

W przypadku gdy którykolwiek z tych warunków nie zostanie spełniony, statki, których to dotyczy, przestają być zwolnione ze stosowania niniejszego załącznika ze skutkiem natychmiastowym.

2. DEFINICJE

Do celów niniejszego załącznika stosuje się następujące definicje:

a) „grupa narzędzi połowowych” oznacza grupę składającą się z następujących dwóch kategorii narzędzi połowowych:

(i) włoki rozprzowe o rozmiarze oczek sieci równym co najmniej 80 mm; oraz

(ii) sieci bierne łącznie z sieciami skrzelowymi, drygawicami i sieciami oplątującymi o rozmiarze oczek sieci równym najwyżej 220 mm;

b) „narzędzie regulowane” oznacza dowolną z dwóch kategorii narzędzi należących do grupy narzędzi;

c) „obszar” oznacza rejon ICES 7e;

d) „obecny okres zarządzania” oznacza okres od dnia 1 lutego 2020 r. do dnia 31 stycznia 2021 r.

3. OGRANICZENIA DZIAŁALNOŚCI

Nie naruszając przepisów art. 29 rozporządzenia (WE) nr 1224/2009, każde z państw członkowskich zapewnia, aby unijne statki rybackie pływające pod jego banderą i zarejestrowane w Unii, mające na pokładzie jakiekolwiek narzędzia regulowane, przebywały w obszarze przez liczbę dni nie większą niż określono w rozdziale III niniejszego załącznika.

# Rozdział II
# Upoważnienia

4. UPOWAŻNIONE STATKI

4.1 Państwo członkowskie nie może upoważnić do połowów przy użyciu narzędzi regulowanych w obszarze jakiegokolwiek statku pływającego pod jego banderą, który zgodnie z dokumentacją nie prowadził takiej działalności połowowej w obszarze w okresie 2002–2018, z wyłączeniem zapisu o działalności połowowej prowadzonej w wyniku transferu dni pomiędzy statkami rybackimi, chyba że państwo to zapewni, aby równoważna zdolność mierzona w kilowatach nie była wykorzystywana do połowów w obszarze.

4.2 Jednakże statek, który dokonywał już połowów z wykorzystaniem narzędzi regulowanych, może zostać upoważniony do stosowania innych narzędzi, pod warunkiem że liczba dni przypisana takim innym narzędziom jest wyższa lub równa liczbie dni przypisanych pierwotnie wykorzystywanym narzędziom regulowanym.

4.3 Statek pływający pod banderą państwa członkowskiego niemającego kwot w obszarze nie może dokonywać połowów w tym obszarze przy użyciu narzędzi regulowanych, chyba że statkowi temu przyznano kwotę po transferze zgodnie z art. 16 ust. 8 rozporządzenia (UE) nr 1380/2013 oraz przyznano dni na morzu zgodnie z pkt 10 lub 11 niniejszego załącznika.

# Rozdział III
# Liczba dni przebywania w danym obszarze przyznana unijnym statkom rybackim

5. MAKSYMALNA LICZBA DNI

W tabeli I podana jest maksymalna liczba dni na morzu w obecnym okresie zarządzania, w odniesieniu do których państwo członkowskie może upoważnić do przebywania w obszarze statek pływający pod jego banderą, posiadający na pokładzie którekolwiek narzędzia regulowane.

Tabela I
Maksymalna liczba dni w roku, w trakcie których statek może przebywać w obszarze, w rozbiciu na rodzaje narzędzi regulowanych

| Narzędzie regulowane | Maksymalna liczba dni | |
|---|---|---|
| Włoki rozprzowe o rozmiarze oczek ≥ 80 mm | Belgia | pm |
| | Francja | pm |
| | Zjednoczone Królestwo | pm |
| Sieci bierne o rozmiarze oczek ≤ 220 mm | Belgia | pm |
| | Francja | pm |

| Narzędzie regulowane | Maksymalna liczba dni | |
|---|---|---|
| | Zjednoczone Królestwo | pm |

6. SYSTEM OPARTY NA KILOWATODNIACH

6.1. W obecnym okresie zarządzania państwo członkowskie może zarządzać przydziałami nakładu połowowego według systemu opartego na kilowatodniach. W ramach tego systemu państwo członkowskie może upoważnić każdy statek, którego to dotyczy w związku z jakimikolwiek narzędziami regulowanymi określonymi w tabeli I, na przebywanie w obszarze podczas maksymalnej liczby dni innej niż określona w tej tabeli, pod warunkiem przestrzegania ogólnej liczby kilowatodni przewidzianych w odniesieniu do narzędzi regulowanych.

6.2. Ta ogólna liczba kilowatodni musi odpowiadać sumie wszystkich indywidualnych nakładów połowowych przyznanych statkom pływającym pod banderą tego państwa członkowskiego i spełniającym wymogi dotyczące narzędzi regulowanych. Takie indywidualne nakłady połowowe oblicza się w kilowatodniach, mnożąc moc silnika każdego ze statków przez liczbę dni na morzu, jaką mógłby on wykorzystać zgodnie z tabelą I, gdyby nie stosowano pkt 6.1.

6.3. Państwo członkowskie, które chce skorzystać z systemu, o którym mowa w pkt 6.1, przedkłada Komisji wniosek, dla narzędzi regulowanych określonych w tabeli I, wraz ze sprawozdaniami w formie elektronicznej zawierającymi szczegółowe obliczenia dokonane na podstawie:

a) wykazu statków upoważnionych do prowadzenia połowów, w którym wskazane są numery unijnego rejestru floty rybackiej (CFR) oraz moc silników poszczególnych statków;

b) liczby dni na morzu, w ciągu których każdy ze statków mógłby prowadzić połowy zgodnie z tabelą I, oraz liczby dni na morzu, do jakiej każdy ze statków byłby uprawniony przy zastosowaniu pkt 6.1.

6.4. Na podstawie takiego wniosku Komisja ocenia, czy spełnione są warunki, o których mowa w pkt 6, i w stosownych przypadkach może zezwolić temu państwu członkowskiemu na skorzystanie z systemu, o którym mowa w pkt 6.1.

7. PRZYDZIAŁ DODATKOWYCH DNI ZA TRWAŁE ZAPRZESTANIE DZIAŁALNOŚCI POŁOWOWEJ

7.1. Komisja może przydzielić państwom członkowskim dodatkową liczbę dni na morzu, podczas których państwo członkowskie bandery może upoważnić do przebywania w obszarze statek, który posiada na pokładzie dowolne z narzędzi regulowanych, na podstawie trwałego zaprzestania działalności połowowej w poprzednim okresie zarządzania albo zgodnie z art. 23 rozporządzenia (WE) nr 1198/2006 albo zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 744/2008. Komisja może uwzględnić indywidualne przypadki trwałego zaprzestania działalności połowowej wynikające z wszelkich innych okoliczności, na podstawie pisemnego i odpowiednio uzasadnionego wniosku danego państwa członkowskiego. W takim pisemnym wniosku należy wskazać odnośne statki i potwierdzić – w odniesieniu do każdego z nich – że nigdy nie wznowią działalności połowowej.

7.2. Nakład połowowy wycofanych statków stosujących daną grupę narzędzi połowowych, wykorzystany w 2003 r. i mierzony w kilowatodniach, dzieli się przez nakład połowowy

wykorzystany w 2003 r. przez wszystkie statki stosujące tę grupę narzędzi połowowych. Dodatkowa liczba dni na morzu jest następnie obliczana przez pomnożenie tego wyniku przez liczbę dni, które zostałyby przydzielone zgodnie z tabelą I. Jeśli w wyniku obliczeń otrzymano dni niepełne, są one zaokrąglane do najbliższego pełnego dnia.

7.3. Pkt 7.1 i 7.2 nie mają zastosowania, w przypadku gdy statek został zastąpiony zgodnie z pkt 4.2 lub gdy fakt wycofania został już wykorzystany w poprzednich latach w celu uzyskania dodatkowych dni przebywania na morzu.

7.4. Państwo członkowskie, które chce skorzystać z przydziałów, o których mowa w pkt 7.1., przedkłada Komisji – do dnia 15 czerwca obecnego okresu zarządzania – wniosek wraz ze sprawozdaniami w formie elektronicznej, zawierającymi, dla grupy narzędzi połowowych określonych w tabeli I, szczegółowe obliczenia w oparciu o:

a) wykaz statków wycofanych, w którym wskazane są numery rejestru floty rybackiej Unii (CFR) oraz moc silników poszczególnych statków;

b) działalność połowową prowadzoną przez te statki w 2003 r. obliczoną w liczbie dni na morzu z podziałem na odpowiednie grupy narzędzi połowowych.

7.5. W obecnym okresie zarządzania państwo członkowskie może ponownie podzielić dodatkowo przydzielone dni na morzu między wszystkie lub niektóre statki pozostające w składzie floty i kwalifikujące się do stosowania narzędzi regulowanych.

7.6. Jeżeli Komisja przydzieli dodatkową liczbę dni na morzu na podstawie trwałego zaprzestania działalności połowowej w poprzednim okresie zarządzania, maksymalną liczbę dni na państwo członkowskie i narzędzia połowowe podaną w tabeli I dostosowuje się odpowiednio na obecny okres zarządzania.

8. PRZYDZIAŁ DODATKOWYCH DNI ZA ZWIĘKSZENIE OBECNOŚCI OBSERWATORÓW NAUKOWYCH

8.1. Komisja może przydzielić państwu członkowskiemu dodatkowe trzy dni między dniem 1 lutego 2020 r. a dniem 31 stycznia 2021 r., w ciągu których statek może przebywać w obszarze, gdy posiada którekolwiek z narzędzi regulowanych, na podstawie programu zwiększenia obecności obserwatorów naukowych uzgodnionego w porozumieniu z naukowcami i sektorem połowowym. Program taki koncentruje się w szczególności na ilości odrzutów i składzie połowów oraz wykracza poza wymogi dotyczące zbierania danych określone w rozporządzeniu (WE) nr 199/2008 i jego przepisach wykonawczych w odniesieniu do programów krajowych.

8.2. Obserwatorzy naukowi muszą być niezależni od właściciela i kapitana statku oraz wszystkich członków załogi.

8.3. Państwo członkowskie, które chce skorzystać z przydziałów, o których mowa w pkt 8.1, przedkłada Komisji do zatwierdzenia opis swojego programu zwiększenia obecności obserwatorów naukowych.

8.4. Jeśli program zwiększenia obecności obserwatorów naukowych przedstawiony przez państwo członkowskie został w przeszłości zatwierdzony przez Komisję, a dane państwo członkowskie zamierza stosować go bez zmian, informuje Komisję o kontynuowaniu programu w terminie czterech tygodni przed rozpoczęciem okresu stosowania programu.

# Rozdział IV
# Zarządzanie

9. OBOWIĄZKI OGÓLNE

Państwa członkowskie zarządzają maksymalnym dopuszczalnym nakładem połowowym zgodnie z art. 26–35 rozporządzenia (WE) nr 1224/2009.

10. OKRESY ZARZĄDZANIA

10.1. Państwo członkowskie może podzielić dni przebywania w obszarze określone w tabeli I na okresy zarządzania trwające jeden miesiąc kalendarzowy lub kilka miesięcy kalendarzowych.

10.2. Liczba dni lub godzin, w ciągu których statek może przebywać w obszarze w danym okresie zarządzania, ustalana jest przez dane państwo członkowskie.

10.3. W przypadku gdy państwo członkowskie zezwala statkom pływającym pod jego banderą na przebywanie w obszarze w rozliczeniu godzinowym, nadal mierzy ono wykorzystanie dni zgodnie z pkt 9. Na żądanie Komisji państwo członkowskie wykazuje swoje środki ostrożności wprowadzone w celu zapobieżenia nadmiernemu wykorzystaniu dni w obszarze w wyniku zakończenia przez statek pobytów w obszarze przed upływem 24-godzinnego okresu.

# Rozdział V
# Wymiany przydziałów nakładu połowowego

11. TRANSFER DNI MIĘDZY STATKAMI RYBACKIMI PŁYWAJĄCYMI POD BANDERĄ JEDNEGO PAŃSTWA CZŁONKOWSKIEGO

11.1. Państwo członkowskie może zezwolić każdemu statkowi rybackiemu pływającemu pod jego banderą na transfer dni przebywania w obszarze, do których został uprawniony, na rzecz innego statku pływającego pod jego banderą w tym obszarze, pod warunkiem że iloczyn dni otrzymanych przez statek i mocy jego silnika wyrażonej w kilowatach (kilowatodni) jest równy iloczynowi dni przekazanych przez statek przekazujący i mocy silnika tego statku wyrażonej w kilowatach lub mniejszy od tego iloczynu. Moc silników statków wyrażona w kilowatach jest równa mocy odnotowanej dla każdego statku w unijnym rejestrze floty rybackiej.

11.2. Całkowita liczba dni przebywania w obszarze przekazana zgodnie z pkt 11.1, pomnożona przez wyrażoną w kilowatach moc silnika statku przekazującego, nie może być wyższa niż średnia roczna liczba dni w obszarze wykazana w bazie historycznej statku przekazującego, zweryfikowana zgodnie z dziennikiem połowowym za lata 2001, 2002, 2003, 2004 i 2005, pomnożona przez wyrażoną w kilowatach moc silnika tego statku.

11.3. Transfer dni przeprowadzony w sposób opisany w pkt 11.1 jest dozwolony między statkami prowadzącymi działania przy użyciu któregokolwiek narzędzia regulowanego oraz w tym samym okresie zarządzania.

11.4. Na żądanie Komisji państwa członkowskie przekazują informacje dotyczące dokonanych transferów. Formaty arkusza kalkulacyjnego służącego do gromadzenia i przekazywania informacji, o których mowa w niniejszym punkcie, mogą zostać ustanowione przez Komisję w drodze aktów wykonawczych. Te akty wykonawcze przyjmuje się zgodnie z procedurą sprawdzającą, o której mowa w art. 50 ust. 2.

12. TRANSFER DNI MIĘDZY STATKAMI RYBACKIMI PŁYWAJĄCYMI POD BANDERAMI RÓŻNYCH PAŃSTW CZŁONKOWSKICH

Państwa członkowskie mogą zezwolić na transfer przydzielonych im dni przebywania w obszarze w tym samym okresie zarządzania i w odniesieniu do obszaru między dowolnymi statkami rybackimi pływającymi pod ich banderami, pod warunkiem że pkt 4.2, 4.4, 5, 6 oraz 10 stosuje się odpowiednio. W przypadku gdy państwa członkowskie postanawiają upoważnić do takiego transferu, przed jego dokonaniem zgłaszają Komisji szczegółowe informacje na jego temat, w tym liczbę przekazywanych dni, nakład połowowy oraz, w stosownych przypadkach, związane z nim kwoty połowowe.

# Rozdział VI
# Obowiązki w zakresie sprawozdawczości

13. SPRAWOZDANIE DOTYCZĄCE NAKŁADU POŁOWOWEGO

Do statków objętych zakresem stosowania niniejszego załącznika zastosowanie ma art. 28 rozporządzenia (WE) nr 1224/2009. Obszar geograficzny, o którym mowa w tym artykule, należy rozumieć jako obszar określony w pkt 2 niniejszego załącznika.

14. GROMADZENIE ODPOWIEDNICH DANYCH

Na podstawie informacji wykorzystywanych do celów zarządzania przydziałami dni połowowych, w czasie których statki przebywają w obszarze, jak określono w niniejszym załączniku, państwa członkowskie gromadzą, w rozliczeniu kwartalnym, informacje o całkowitym nakładzie połowowym wykorzystanym w obszarze przy użyciu narzędzi ciągnionych i narzędzi biernych, nakładzie wykorzystanym przez statki stosujące w obszarze różne rodzaje narzędzi oraz o mocy silników tych statków w kilowatodniach.

15. PRZEKAZYWANIE ODPOWIEDNICH DANYCH

Na żądanie Komisji państwa członkowskie udostępniają jej arkusz kalkulacyjny zawierający dane określone w pkt 14, w formacie określonym w tabelach II oraz III, przesyłając go na odpowiedni adres poczty elektronicznej, który Komisja podaje państwom członkowskim. Na żądanie Komisji państwa członkowskie przesyłają jej szczegółowe informacje na temat przyznanego i wykorzystanego nakładu w całym okresie zarządzania obejmującym 2018 i 2019 r. lub jego podokresach z wykorzystaniem formatu określonego w tabelach IV oraz V.

Tabela II

Format sprawozdań dotyczących zestawień kilowatodni w rozbiciu na okresy zarządzania

| Państwo członkowskie | Narzędzie połowowe | Okres zarządzania | Łączna deklaracja nakładu |
|---|---|---|---|
| (1) | (2) | (3) | (4) |

Tabela III

Format danych dotyczących zestawień kilowatodni w rozbiciu na okresy zarządzania

| Nazwa rubryki | Maksymalna liczba znaków/cyfr | Wyrównanie[(1)] do L(ewej)/P(rawej) | Definicje i uwagi |
|---|---|---|---|
| (1) Państwo członkowskie | 3 | | Państwo członkowskie (kod ISO alfa-3), w którym statek jest zarejestrowany |
| (2) Narzędzie połowowe | 2 | | Jeden z następujących rodzajów narzędzi:<br>BT = włoki rozprzowe ≥ 80 mm<br>GN = sieci skrzelowe < 220 mm<br>TN = sieci trójścienne lub sieci oplatające < 220 mm |
| (3) Okres zarządzania | 4 | | Okres jednego roku w okresie od okresu zarządzania obejmującego 2006 r. do obecnego okresu zarządzania |
| (4) Łączna deklaracja nakładu | 7 | P | Łączna wielkość nakładu połowowego wyrażona w kilowatodniach wykorzystana od dnia 1 lutego do dnia 31 stycznia odpowiedniego okresu zarządzania |
| [(1)] Informacje istotne w przypadku przekazywania danych za pomocą formatowania o stałej liczbie znaków. | | | |

Tabela IV

Format sprawozdań dotyczących informacji na temat statków

| Państwo członkowskie | Numer CFR | Oznaka rybacka | Czas trwania okresu zarządzania | Zgłoszone narzędzie | | | | Dni, kiedy można stosować zgłoszone narzędzie (narzędzia) | | | | Wykorzystane dni, kiedy stosowano zgłoszone narzędzie (narzędzia) | | | | Transfer dni |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | Nr 1 | Nr 2 | Nr 3 | … | Nr 1 | Nr 2 | Nr 3 | … | Nr 1 | Nr 2 | Nr 3 | … | |
| (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (5) | (5) | (5) | (6) | (6) | (6) | (6) | (7) | (7) | (7) | (7) | (8) |

Tabela V
Format danych dotyczących statków

| Nazwa rubryki | Maksymalna liczba znaków/cyfr | Wyrównanie[(1)] do L(ewej)/P(rawej) | Definicje i uwagi |
|---|---|---|---|
| (1) Państwo członkowskie | 3 | | Państwo członkowskie (kod ISO alfa-3), w którym statek jest zarejestrowany |
| (2) Numer CFR | 12 | | Numer unijnego rejestru floty rybackiej (CFR)<br>Niepowtarzalny numer identyfikacyjny statku rybackiego<br>Państwo członkowskie (kod ISO alfa-3), a po nim seria identyfikacyjna (9 znaków). W przypadku gdy seria ma mniej niż 9 znaków, po lewej stronie dopisuje się dodatkowe zera. |

| Nazwa rubryki | Maksymalna liczba znaków/cyfr | Wyrównanie[(1)] do L(ewej)/P(rawej) | Definicje i uwagi |
|---|---|---|---|
| (3) Oznaka rybacka | 14 | L | Zgodnie z rozporządzeniem wykonawczym (UE) nr 404/2011 |
| (4) Czas trwania okresu zarządzania | 2 | L | Długość okresu zarządzania mierzona w miesiącach |
| (5) Zgłoszone narzędzia połowowe | 2 | L | Jeden z następujących rodzajów narzędzi:<br>BT = włoki rozprzowe ≥ 80 mm<br>GN = sieci skrzelowe < 220 mm<br>TN = sieci trójścienne lub sieci oplatające < 220 mm |
| (6) Warunek szczególny stosowany do zgłoszonego narzędzia (zgłoszonych narzędzi) | 3 | L | Liczba dni przysługujących statkowi w ramach załącznika IIA w zależności od wyboru narzędzi i długości zgłoszonego okresu zarządzania |
| (7) Wykorzystane dni, kiedy stosowano zgłoszone narzędzie (narzędzia) | 3 | L | Liczba dni, w ciągu których statek faktycznie przebywał w obszarze i stosował narzędzia odpowiadające narzędziom zgłoszonym w trakcie zgłoszonego okresu zarządzania |
| (8) Transfery dni | 4 | L | Dni przekazane innym statkom należy oznaczyć jako „– liczba dni przekazanych”, a dni otrzymane jako „+ liczba dni przekazanych” |
| [(1)] Informacje istotne w przypadku przekazywania danych za pomocą formatowania o stałej liczbie znaków. | | | |

## ZAŁĄCZNIK IIB

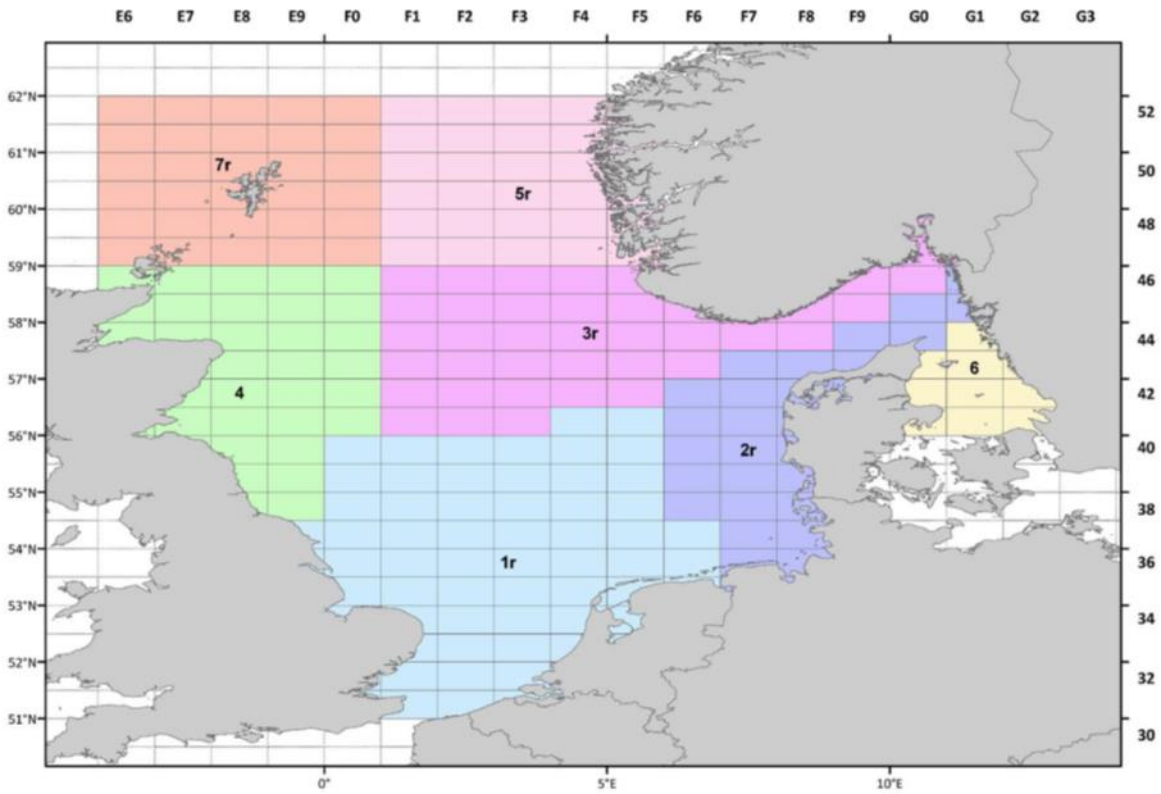
OBSZARY ZARZĄDZANIA DOBIJAKAMI W REJONACH ICES 2a, 3a I PODOBSZARZE ICES 4

Na potrzeby zarządzania uprawnieniami do połowów dobijaków w rejonach ICES 2a, 3a i podobszarze ICES 4, określonych w załączniku IA, stosuje się obszary zarządzania objęte szczególnymi limitami, jak wskazano poniżej w dodatku do niniejszego załącznika:

| Obszar zarządzania dobijakami | Prostokąty statystyczne ICES |
|---|---|
| 1r | 31–33 E9–F4; 33 F5; 34-37 E9–F6; 38-40 F0–F5; 41 F4–F5 |
| 2r | 35 F7–F8; 36 F7–F9; 37 F7–F8; 38-41 F6–F8; 42 F6–F9; 43 F7–F9; 44 F9–G0; 45 G0–G1; 46 G1 |
| 3r | 41-46 F1–F3; 42-46 F4–F5; 43-46 F6; 44-46 F7–F8; 45-46 F9; 46-47 G0; 47 G1 oraz 48 G0 |
| 4 | 38–40 E7–E9 oraz 41–46 E6–F0 |
| 5r | 47–52 F1–F5 |
| 6 | 41-43 G0–G3; 44 G1 |
| 7r | 47–52 E6–F0 |

**Dodatek 1 do załącznika IIB**

Obszary zarządzania dobijakami



## ZAŁĄCZNIK III

MAKSYMALNA LICZBA UPOWAŻNIEŃ DO POŁOWÓW
DLA UNIJNYCH STATKÓW RYBACKICH PROWADZĄCYCH POŁOWY W WODACH PAŃSTW TRZECICH

| Obszar połowów | Łowisko | Liczba upoważnień do połowów | Podział upoważnień do połowów między państwami członkowskimi | | Maksymalna liczba statków przebywających w obszarze w jakimkolwiek momencie |
|---|---|---|---|---|---|
| Wody Norwegii oraz obszar połowowy wokół Jan Mayen | Śledź atlantycki, na północ od 62° 00' N | pm | Dania | pm | pm |
| | | | Niemcy | pm | |
| | | | Francja | pm | |
| | | | Irlandia | pm | |
| | | | Niderlandy | pm | |
| | | | Polska | pm | |
| | | | Szwecja | pm | |
| | | | Zjednoczone Królestwo | pm | |

| Obszar połowów | Łowisko | Liczba upoważnień do połowów | Podział upoważnień do połowów między państwami członkowskimi | | Maksymalna liczba statków przebywających w obszarze w jakimkolwiek momencie |
|---|---|---|---|---|---|
| | Gatunki denne, na północ od 62° 00' N | pm | Niemcy | pm | pm |
| | | | Irlandia | pm | |
| | | | ES | pm | |
| | | | Francja | pm | |
| | | | PT | pm | |
| | | | Zjednoczone Królestwo | pm | |
| | | | Nieprzydzielone | pm | |
| | Makrela[(1)] | Nie dotyczy | Nie dotyczy | | pm |
| | Gatunki przemysłowe, na południe od 62° 00' N | pm | Dania | pm | pm |
| | | | Zjednoczone Królestwo | pm | |
| Wody Wysp Owczych | Ogół połowów włokiem przez statki o długości nie większej niż 180 stóp, w strefie pomiędzy 12 a 21 milami od linii podstawowych Wysp Owczych | pm | Belgia | pm | pm |
| | | | Niemcy | pm | |
| | | | Francja | pm | |
| | | | Zjednoczone Królestwo | pm | |

| Obszar połowów | Łowisko | Liczba upoważnień do połowów | Podział upoważnień do połowów między państwami członkowskimi | | Maksymalna liczba statków przebywających w obszarze w jakimkolwiek momencie |
|---|---|---|---|---|---|
| | Ukierunkowane połowy dorsza i plamiaka siecią o minimalnym rozmiarze oczek wynoszącym 135 mm, ograniczone do obszaru na południe od 62° 28' N i na wschód od 6° 30' W | pm [2] | Nie dotyczy | | pm |
| | Połów włokiem poza obszarem 21 mil od linii podstawowych Wysp Owczych. W okresach od dnia 1 marca do dnia 31 maja oraz od dnia 1 października do dnia 31 grudnia statki te mogą prowadzić działalność w obszarze między 61° 20' N a 62° 00' N oraz w strefie między 12 a 21 milami od linii podstawowych | pm | Belgia | pm | pm |
| | | | Niemcy | pm | |
| | | | Francja | pm | |
| | | | Zjednoczone Królestwo | pm | |
| | Połów molwy niebieskiej włokiem o minimalnym rozmiarze oczek sieci wynoszącym 100 mm w obszarze na południe od 61° 30' N oraz na zachód od 9° 00' W oraz w obszarze między 7° 00' W a 9° 00' W na południe od 60° 30' N oraz w obszarze na południowy zachód od linii między 60° 30' N, 7° 00' W a 60° 00' N, 6° 00' W | pm | Niemcy [3] | pm | pm [4] |
| | | | Francja [3] | pm | |
| | Ukierunkowane połowy czarniaka włokiem o minimalnym rozmiarze oczek sieci wynoszącym 120 mm oraz z możliwością wykorzystania okrągłej obręczy worka włoka | pm | Nie dotyczy | | pm [4] |

| Obszar połowów | Łowisko | Liczba upoważnień do połowów | Podział upoważnień do połowów między państwami członkowskimi | | Maksymalna liczba statków przebywających w obszarze w jakimkolwiek momencie |
|---|---|---|---|---|---|
| | Połów błękitka. Całkowita liczba upoważnień do połowów może zostać zwiększona o cztery statki tworzące pary, jeśli władze Wysp Owczych wprowadzą specjalne zasady dostępu do obszaru nazywanego „głównym obszarem połowowym błękitka” | pm | Niemcy | pm | pm |
| | | | Dania | pm | |
| | | | Francja | pm | |
| | | | Niderlandy | pm | |
| | | | Zjednoczone Królestwo | pm | |
| | | | Szwecja | pm | |
| | | | Hiszpania | pm | |
| | | | Irlandia | pm | |
| | | | Portugalia | pm | |
| | Połowy wędami | pm | Zjednoczone Królestwo | pm | pm |

| Obszar połowów | Łowisko | Liczba upoważnień do połowów | Podział upoważnień do połowów między państwami członkowskimi | | Maksymalna liczba statków przebywających w obszarze w jakimkolwiek momencie |
|---|---|---|---|---|---|
| | Makrela | pm | Dania | pm | pm |
| | | | Belgia | pm | |
| | | | Niemcy | pm | |
| | | | Francja | pm | |
| | | | Irlandia | pm | |
| | | | Niderlandy | pm | |
| | | | Szwecja | pm | |
| | | | Zjednoczone Królestwo | pm | |
| | Śledź atlantycki, na północ od 62° 00' N | pm | Dania | pm | pm |
| | | | Niemcy | pm | |
| | | | Irlandia | pm | |
| | | | Francja | pm | |
| | | | Niderlandy | pm | |
| | | | Polska | pm | |
| | | | Szwecja | pm | |
| | | | Zjednoczone Królestwo | pm | |

| Obszar połowów | Łowisko | Liczba upoważnień do połowów | Podział upoważnień do połowów między państwami członkowskimi | | Maksymalna liczba statków przebywających w obszarze w jakimkolwiek momencie |
|---|---|---|---|---|---|
| 1, 2b [5] | Połowy kraba śnieżnego więcierzami | 20 | Estonia | 1 | Nie dotyczy |
| | | | Hiszpania | 1 | |
| | | | Łotwa | 11 | |
| | | | Litwa | 4 | |
| | | | Polska | 3 | |

[1] Bez uszczerbku dla dodatkowych licencji przydzielanych Szwecji przez Norwegię zgodnie z ustaloną praktyką.

[2] Liczby te są uwzględniane w danych liczbowych ustalanych dla wszystkich połowów włokiem przez statki o długości nie większej niż 180 stóp, w strefie pomiędzy 12 a 21 milą od linii podstawowych Wysp Owczych.

[3] Liczby te odnoszą się do maksymalnej liczby statków przebywających w obszarze w dowolnym czasie.

[4] Liczby te są uwzględniane w danych liczbowych ustalonych dla „Połowu ryb włokiem poza obszarem 21 mil od linii podstawowych Wysp Owczych".

[5] Przydział uprawnień do połowów dostępnych dla Unii w strefie wokół Svalbardu nie narusza praw i obowiązków wynikających z traktatu paryskiego z 1920 r.

## ZAŁĄCZNIK IV

OBSZAR OBJĘTY KONWENCJĄ ICCAT[1]

1. Maksymalna liczba unijnych kliprów tuńczykowych oraz statków do połowu wędami holowanymi i upoważnionych do czynnych połowów tuńczyka błękitnopłetwego o wielkości od 8 kg/75 cm do 30 kg/115 cm we wschodnim Atlantyku

| | |
|---|---|
| Hiszpania | Do ustalenia |
| Francja | Do ustalenia |
| Unia | Do ustalenia |

2. Maksymalna liczba unijnych łodzi uprawiających tradycyjne rybołówstwo przybrzeżne upoważnionych do czynnych połowów tuńczyka błękitnopłetwego o wielkości od 8 kg/75 cm do 30 kg/115 cm w Morzu Śródziemnym

| | |
|---|---|
| Hiszpania | Do ustalenia |
| Francja | Do ustalenia |
| Włochy | Do ustalenia |
| Cypr | Do ustalenia[2] |
| Malta | Do ustalenia[2] |
| Unia | Do ustalenia |

[1] Liczby w sekcjach 1, 2 i 3 mogą ulec zmniejszeniu, aby zostały wypełnione zobowiązania międzynarodowe Unii.

[2] Liczba ta może zostać zwiększona, jeżeli jeden sejner zostanie zastąpiony 10 taklowcami zgodnie z przypisem 4 lub 6 do tabeli A w pkt 4 niniejszego załącznika.

3. Maksymalna liczba unijnych statków rybackich upoważnionych do aktywnych połowów tuńczyka błękitnopłetwego o wielkości od 8 kg/75 cm do 30 kg/115 cm w Morzu Adriatyckim do celów hodowlanych

| | |
|---|---|
| Chorwacja | Do ustalenia |
| Włochy | Do ustalenia |
| Unia | Do ustalenia |

4. Maksymalna liczba i całkowita zdolność połowowa – wyrażona jako pojemność brutto – statków rybackich każdego państwa członkowskiego, które mogą być upoważnione do poławiania, zatrzymywania na statku, dokonywania przeładunku, transportu lub wyładunku tuńczyka błękitnopłetwego we wschodnim Atlantyku i w Morzu Śródziemnym

Tabela A

| | Liczba statków rybackich[1] | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | Cypr[2] | Grecja[3] | Chorwacja | Włochy | Francja | Hiszpania | Malta[4] | Portugalia |
| Sejnery | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia |
| Taklowce | Do ustalenia[5] | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia |
| Klipry tuńczykowe | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia[6] |
| Statki wykorzystujące wędy ręczne | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia[7] | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia |
| Trawlery | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia |
| Rybołówstwo łodziowe | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia |

[1] Liczby w niniejszej Tabeli A w sekcji 4 mogą ulec zwiększeniu pod warunkiem wypełnienia zobowiązań międzynarodowych Unii.

[2] Jeden średniej wielkości sejner można zastąpić najwyżej 10 taklowcami lub jednym małym sejnerem i co najwyżej trzema taklowcami.

[3] Jeden średniej wielkości sejner można zastąpić najwyżej 10 taklowcami lub jednym małym sejnerem i trzema innymi łodziami rybołówstwa tradycyjnego.

[4] Jeden średniej wielkości sejner można zastąpić co najwyżej 10 taklowcami.

[5] Statki wielozadaniowe, korzystające z różnych narzędzi połowowych.

[6] Klipry tuńczykowe regionów najbardziej oddalonych – Azory i Madera.

[7] Taklowce działające na Atlantyku.

| | Liczba statków rybackich[1] | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | Cypr[2] | Grecja[3] | Chorwacja | Włochy | Francja | Hiszpania | Malta[4] | Portugalia |
| Inne jednostki rybołówstwa tradycyjnego[1] | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia |

[1] Statki wielozadaniowe, korzystające z różnych narzędzi połowowych (takle, wędy ręczne, haki ciągnione).

Tabela B

| | Całkowita zdolność połowowa wyrażona jako pojemność brutto | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | Cypr | Chorwacja | Grecja | Włochy | Francja | Hiszpania | Malta |
| Sejnery | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia |
| Taklowce | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia |
| Klipry tuńczykowe | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia |
| Wędy ręczne | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia |
| Trawlery | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia |
| Inne jednostki rybołówstwa tradycyjnego | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia | Do ustalenia |

5. Maksymalna liczba pułapek służących do połowów tuńczyka błękitnopłetwego we wschodnim Atlantyku i w Morzu Śródziemnym upoważnionych przez każde państwo członkowskie

| Państwo członkowskie | Liczba pułapek[1] |
|---|---|
| Hiszpania | Do ustalenia |
| Włochy | Do ustalenia |
| Portugalia | Do ustalenia |

[1] Liczba może ulec zwiększeniu pod warunkiem wypełnienia zobowiązań międzynarodowych Unii.

6. Maksymalna ilość tuńczyka błękitnopłetwego do chowu lub hodowli i tuczu dla każdego państwa członkowskiego oraz maksymalna wprowadzana ilość złowionego dzikiego tuńczyka błękitnopłetwego, którą każde państwo członkowskie może rozdzielić między swoje miejsca hodowli we wschodnim Atlantyku i w Morzu Śródziemnym

Tabela A

| Maksymalna ilość tuńczyka do chowu lub hodowli i tuczu | | |
|---|---|---|
| | Liczba miejsc chowu lub hodowli | Ilość (w tonach) |
| Hiszpania | Do ustalenia | Do ustalenia |
| Włochy | Do ustalenia | Do ustalenia |
| Grecja | Do ustalenia | Do ustalenia |
| Cypr | Do ustalenia | Do ustalenia |
| Chorwacja | Do ustalenia | Do ustalenia |
| Malta | Do ustalenia | Do ustalenia |

Tabela B[1]

| Maksymalna wprowadzana ilość złowionego dzikiego tuńczyka błękitnopłetwego (w tonach) | |
|---|---|
| Hiszpania | Do ustalenia |
| Włochy | Do ustalenia |
| Grecja | Do ustalenia |
| Cypr | Do ustalenia |
| Chorwacja | Do ustalenia |
| Malta | Do ustalenia |
| Portugalia | Do ustalenia |

[1] Wynoszące 500 ton zdolności Portugalii w zakresie chowu lub hodowli pokrywa się z niewykorzystanej ilości Unii określonej w tabeli A.

7. Podział między państwa członkowskie maksymalnej liczby statków rybackich pływających pod banderą danego państwa członkowskiego, upoważnionych do połowów północnego tuńczyka białego jako gatunku docelowego zgodnie z przepisami art. 12 rozporządzenia (WE) nr 520/2007 jest następujący:

| Państwo członkowskie | Maksymalna liczba statków |
|---|---|
| Irlandia | Do ustalenia |
| Hiszpania | Do ustalenia |
| Francja | Do ustalenia |
| Zjednoczone Królestwo | Do ustalenia |
| Portugalia | Do ustalenia |

8. Maksymalna liczba unijnych statków rybackich o długości co najmniej 20 metrów, które prowadzą połowy opastuna na obszarze objętym konwencją ICCAT, wynosi:

| Państwo członkowskie | Maksymalna liczba statków wyposażonych w okrężnice | Maksymalna liczba statków wyposażonych w takle |
|---|---|---|
| Hiszpania | Do ustalenia | Do ustalenia |
| Francja | Do ustalenia | Do ustalenia |
| Portugalia | Do ustalenia | Do ustalenia |
| Unia | Do ustalenia | Do ustalenia |

## ZAŁĄCZNIK V

OBSZAR OBJĘTY KONWENCJĄ CCAMLR

CZĘŚĆ A
ZAKAZ UKIERUNKOWANYCH POŁOWÓW W OBSZARZE OBJĘTYM KONWENCJĄ CCAMLR

| Gatunki docelowe | Obszar | Okres zakazu |
|---|---|---|
| Rekiny (wszystkie gatunki) | Obszar objęty konwencją | Od dnia 1 stycznia do dnia 31 grudnia 2020 r. |
| *Notothenia rossii* | FAO 48.1. Antarktyka, w obszarze półwyspu<br>FAO 48.2. Antarktyka, wokół Południowych Orkadów<br>FAO 48.3. Antarktyka, wokół Georgii Południowej | Od dnia 1 stycznia do dnia 31 grudnia 2020 r. |
| Ryby | FAO 48.1. Antarktyka[(1)]<br>FAO 48.2. Antarktyka[(1)] | Od dnia 1 stycznia do dnia 31 grudnia 2020 r. |
| *Gobionotothen gibberifrons*<br>*Chaenocephalus aceratus*<br>*Pseudochaenichthys georgianus*<br>*Lepidonotothen squamifrons*<br>*Patagonotothen guntheri*<br>*Electrona carlsbergi*[(1)] | FAO 48.3. | Od dnia 1 stycznia do dnia 31 grudnia 2020 r. |
| *Dissostichus* spp. | FAO 48.5. Antarktyka | Od dnia 1 grudnia 2019 r. do dnia 30 listopada 2020 r. |

| | | |
|---|---|---|
| *Dissostichus* spp. | FAO 88.3. Antarktyka[(1)]<br>FAO 58.5.1. Antarktyka[(1) (2)]<br>FAO 58.5.2. Antarktyka na wschód od 79° 20' E oraz poza obszarem w.s.e. na zachód od 79° 20' E[(1)]<br>FAO 58.4.4. Antarktyka[(1) (2)]<br>FAO 58.6. Antarktyka[(1) (2)]<br>FAO 58.7. Antarktyka[(1)] | Od dnia 1 stycznia do dnia 31 grudnia 2020 r. |
| *Lepidonotothen squamifrons* | FAO 58.4.4.[(1) (2)] | Od dnia 1 stycznia do dnia 31 grudnia 2020 r. |
| Wszystkie gatunki z wyjątkiem *Champsocephalus gunnari* i *Dissostichus eleginoides* | FAO 58.5.2. Antarktyka | Od dnia 1 grudnia 2019 r. do dnia 30 listopada 2020 r. |
| *Dissostichus* spp. | FAO 48.4. Antarktyka[(1)] oprócz obszaru ograniczonego szerokościami geograficznymi 55° 30' S i 57° 20' S oraz długościami geograficznymi 25° 30' W i 29° 30' W, a także szerokościami geograficznymi 57º20' S i 60º00' S oraz długościami geograficznymi 24° 30' W i 29º00' W. | Od dnia 1 stycznia do dnia 31 grudnia 2020 r. |
| **(1)** Z wyjątkiem połowów do celów badań naukowych.<br>**(2)** Z wyłączeniem wód podlegających jurysdykcji krajowej (w.s.e.). | | |

CZĘŚĆ B

TAC ORAZ LIMITY PRZYŁOWÓW DLA ZWIADÓW RYBACKICH W OBSZARZE OBJĘTYM KONWENCJĄ CCAMLR W OKRESIE POŁOWU 2019/2020

| Podobszar/ Rejon | Region | Sezon | SSRU | | Limit połowowy dla *Dissostichus mawsoni* (w tonach) | | Limit połowowy dotyczący przyłowu (w tonach) | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | SSRU | Poziom | | | Rajowate | *Macrourus* spp. | Pozostałe gatunki |
| 58.4.1. | Cały rejon | Od dnia 1 grudnia 2019 r. do dnia 30 listopada 2020 r. (przy czym ukierunkowane połowy nie mogą odbywać się w 2019/20) | A, B, D, F, H | 0 | 579 | 5841-1 | 6 | 18 | 18 |
| | | | C (w tym 58.4.1_1, 58.4. 1_2) | 231 | | 5841-2 | 6 | 19 | 19 |
| | | | | | | 5841-3 | 7 | 24 | 24 |
| | | | E (58.4.1_3, 58.4.1_4) | 168 | | 5841-4 | 1 | 3 | 3 |
| | | | | | | 5841-5 | 3 | 8 | 8 |
| | | | G (w tym 58.4.1_5, 58.4.1_6) | 180 | | 5841-6 | 7 | 21 | 21 |
| 58.4.2. | Cały rejon | Od dnia 1 grudnia 2019 r. do dnia 30 listopada 2020 r. | A, B, C, D | 0 | 50 | | 3 | 8 | 8 |
| | | | E (w tym 58.4.2_1) | 50 | | | | | |
| 58.4.3a. | Cały rejon 58.4.3a._1 | Od dnia 1 grudnia 2019 r. do dnia 30 listopada 2020 r. (przy czym ukierunkowane połowy nie mogą odbywać się w 2019/20) | | | 30 | | 2 | 5 | 5 |

| | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 88.1. | Cały podobszar | Od dnia 1 grudnia 2019 r. do dnia 31 sierpnia 2020 r. | A, B, C, G, H, I, J, K | 2 628[1][2] | 3 157 [3][4] | A, B, C, G [5] | 30 | 96 | 30 |
| | | | | | | G, H, I, J, K [6] | 104 | 317 | 104 |
| | | | Specjalna strefa badawcza w morskim obszarze chronionym w regionie Morza Rossa | 464[7] | | Specjalna strefa badawcza w morskim obszarze chronionym w regionie Morza Rossa [5] | 23 | 72 | 23 |
| 88.2. | Cały podobszar [8] | Od dnia 1 grudnia 2019 r. do dnia 31 sierpnia 2020 r. | D, E, F, G (882_1) | 240 | 1 000 | C, D, E, F, G, H, I | 10 | 32 | 32 |
| | | | C, D, E, F, G (882_2) | 240 | | | | | |
| | | | C, D, E, F, G (882_3) | 160 | | | | | |
| | | | C, D, E, F, G (882_4) | 160 | | | | | |
| | | | H | 200 | | | | | |
| | | | I | 0 | | | | | |
| | | | | | | | | | |

1 W tym w odniesieniu do 88.2 A i B poza morskim obszarem chronionym w regionie Morza Rossa.

2 Na północ od 70° S należy poławiać nie więcej niż 587 ton. Jeżeli jednak na północ od 70° S zostanie złowionych więcej niż 587 ton, wówczas wielkość, którą można poławiać na południe od 70° S, zmniejsza się o wielkość powyżej 587 ton złowioną na północ od 70° S.

3 W tym 65 ton do celów badań na Morzu Rossa.

4 W tym w odniesieniu do 88.2 A i B poza morskim obszarem chronionym w regionie Morza Rossa.

5 W tym w odniesieniu do 88.2 A i B poza morskim obszarem chronionym w regionie Morza Rossa i na północ od 70° S.

6 W tym w odniesieniu do 88.2 A i B poza morskim obszarem chronionym w regionie Morza Rossa i na południe od 70° S.

7 W tym w odniesieniu do 88.2 A w obrębie specjalnej strefy badawczej w morskim obszarze chronionym w regionie Morza Rossa.

8 Z wyłączeniem 88.2 A i B, które są zawarte w 88.1.

**Dodatek do załącznika V, część B**

Wykaz małych obszarów badawczych (SSRU)

| Region | SSRU | Granice |
|---|---|---|
| 48.6 | A | Od punktu przecięcia równoleżnika 50° S z południkiem 20° W na wschód do 1° 30' E, następnie na południe do 60° S, następnie na zachód do 20° W, następnie na północ do 50° S. |
| | B | Od punktu przecięcia równoleżnika 60° S z południkiem 20° W na wschód do 10° W, następnie na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 20° W, następnie na północ do 60° S. |
| | C | Od punktu przecięcia równoleżnika 60° S z południkiem 10° W na wschód do 0° długości geograficznej, następnie na południe do wybrzeża, wzdłuż wybrzeża na zachód do 10° W, następnie na północ do 60° S. |
| | D | Od punktu przecięcia równoleżnika 60° S z południkiem 0° długości geograficznej, następnie na wschód do 10° E, następnie na południe do wybrzeża, wzdłuż wybrzeża na zachód do 0° długości geograficznej, następnie na północ do 60° S. |
| | E | Od punktu przecięcia równoleżnika 60° S z południkiem 10° E, następnie na wschód do 20° E, następnie na południe do wybrzeża, wzdłuż wybrzeża na zachód do 10° E, następnie na północ do 60° S. |
| | F | Od punktu przecięcia równoleżnika 60° S z południkiem 20 ° E, następnie na wschód do 30 ° E, następnie na południe do wybrzeża, wzdłuż wybrzeża na zachód do 20 ° E, następnie na północ do 60° S. |
| | G | Od punktu przecięcia równoleżnika 50° S z południkiem 1° 30' E na wschód do 30° E, następnie na południe do 60° S, następnie na zachód do 1° 30' W, następnie na północ do 50° S. |
| 58.4.1 | A | Od punktu przecięcia równoleżnika 55° S z południkiem 86° E na wschód do 150° E, następnie na południe do 60° S, następnie na zachód do 86° E, następnie na północ do 55° S. |
| | B | Od punktu przecięcia równoleżnika 60° S z południkiem 86° E, następnie na wschód do 90° E, następnie na południe do wybrzeża, wzdłuż wybrzeża na zachód do 80° E, następnie na północ do 64° S, następnie na wschód do 86° E, następnie na północ do 60° S. |
| | C | Od punktu przecięcia równoleżnika 60° S z południkiem 90 ° E, następnie na wschód do 100 ° E, następnie na południe do wybrzeża, wzdłuż wybrzeża na zachód do 90 ° E, następnie na północ do 60° S. |
| | D | Od punktu przecięcia równoleżnika 60° S z południkiem 100 ° E, następnie na wschód do 110 ° E, następnie na południe do wybrzeża, wzdłuż wybrzeża na zachód do 100 ° E, następnie na północ do 60° S. |
| | E | Od punktu przecięcia równoleżnika 60° S z południkiem 110 ° E, następnie na wschód do 120 ° E, następnie na południe do wybrzeża, wzdłuż wybrzeża na zachód do 110 ° E, następnie na północ do 60° S. |
| | F | Od punktu przecięcia równoleżnika 60° S z południkiem 120 ° E, następnie na wschód do 130 ° E, następnie na południe do wybrzeża, wzdłuż wybrzeża na zachód do 120 ° E, następnie na północ do 60° S. |

| Region | SSRU | Granice |
|---|---|---|
| | G | Od punktu przecięcia równoleżnika 60° S z południkiem 130 ° E, następnie na wschód do 140 ° E, następnie na południe do wybrzeża, wzdłuż wybrzeża na zachód do 130 ° E, następnie na północ do 60° S. |
| | H | Od punktu przecięcia równoleżnika 60° S z południkiem 140 ° E, następnie na wschód do 150 ° E, następnie na południe do wybrzeża, wzdłuż wybrzeża na zachód do 140 ° E, następnie na północ do 60° S. |
| 58.4.2 | A | Od punktu przecięcia równoleżnika 62 ° S z południkiem 30 ° E, następnie na wschód do 40 ° E, następnie na południe do wybrzeża, wzdłuż wybrzeża na zachód do 30 ° E, następnie na północ do 62 ° S. |
| | B | Od punktu przecięcia równoleżnika 62 ° S z południkiem 40 ° E, następnie na wschód do 50 ° E, następnie na południe do wybrzeża, wzdłuż wybrzeża na zachód do 40 ° E, następnie na północ do 62 ° S. |
| | C | Od punktu przecięcia równoleżnika 62 ° S z południkiem 50 ° E, następnie na wschód do 60 ° E, następnie na południe do wybrzeża, wzdłuż wybrzeża na zachód do 50 ° E, następnie na północ do 62 ° S. |
| | D | Od punktu przecięcia równoleżnika 62 ° S z południkiem 60 ° E, następnie na wschód do 70 ° E, następnie na południe do wybrzeża, wzdłuż wybrzeża na zachód do 60 ° E, następnie na północ do 62 ° S. |
| | E | Od punktu przecięcia równoleżnika 62° S z południkiem 70° E, następnie na wschód do 73° 10' E, następnie na południe do 64° S, następnie na wschód do 80° E, następnie na wschód do wybrzeża, wzdłuż wybrzeża na zachód do 70° S, następnie na północ do 62° S. |
| 58.4.3a | A | Cały rejon, od punktu przecięcia równoleżnika 56° S z południkiem 60° E na wschód do 73° 10' E, następnie na południe do 62° S, następnie na zachód do 60° E, następnie na północ do 56° S. |
| 58.4.3b | A | Od punktu przecięcia równoleżnika 56° S z południkiem 73° 10' E na wschód do 79° E, następnie na południe do 59° S, następnie na zachód do 73° 10' E, następnie na północ do 56° S. |
| | B | Od punktu przecięcia równoleżnika 60 ° S z południkiem 73° 10' E na wschód do 86 ° E, następnie na południe do 64 ° S, następnie na zachód do 73° 10' E, następnie na północ do 60 ° S. |
| | C | Od punktu przecięcia równoleżnika 59 ° S z południkiem 73° 10' E na wschód do 79° E, następnie na południe do 60 ° S, następnie na zachód do 73° 10' E, następnie na północ do 59 ° S. |
| | D | Od punktu przecięcia równoleżnika 59° S z południkiem 79° E na wschód do 86° E, następnie na południe do 60° S, następnie na zachód do 79° W, następnie na północ do 59° S. |
| | E | Od punktu przecięcia równoleżnika 56° S z południkiem 79° E na wschód do 80° E, następnie na północ do 55° S, następnie na wschód do 86° E, następnie na południe do 59° S, następnie na zachód do 79° E, następnie na północ do 56° S. |

| Region | SSRU | Granice |
|---|---|---|
| 58.4.4 | A | Od punktu przecięcia równoleżnika 51 ° S z południkiem 40 ° E na wschód do 42 ° E, następnie na południe do 54 ° S, następnie na zachód do 40 ° E, następnie na północ do 51 ° S. |
| | B | Od punktu przecięcia równoleżnika 51 ° S z południkiem 42 ° E na wschód do 46 ° E, następnie na południe do 54 ° S, następnie na zachód do 42 ° E, następnie na północ do 51 ° S. |
| | C | Od punktu przecięcia równoleżnika 51 ° S z południkiem 46 ° E na wschód do 50 ° E, następnie na południe do 54 ° S, następnie na zachód do 46 ° E, następnie na północ do 51 ° S. |
| | D | Cały rejon z wyjątkiem SSRU A, B, C z zewnętrzną granicą wytyczoną od punktu przecięcia równoleżnika 50° S z południkiem 30° E na wschód do 60° E, następnie na południe do 62° S, następnie na zachód do 30° E, następnie na północ do 50° S. |
| 58.6 | A | Od punktu przecięcia równoleżnika 45 ° S z południkiem 40 ° E na wschód do 44 ° E, następnie na południe do 48 ° S, następnie na zachód do 40 ° E, następnie na północ do 45 ° S. |
| | B | Od punktu przecięcia równoleżnika 45 ° S z południkiem 44 ° E na wschód do 48 ° E, następnie na południe do 48 ° S, następnie na zachód do 44 ° E, następnie na północ do 45 ° S. |
| | C | Od punktu przecięcia równoleżnika 45 ° S z południkiem 48 ° E na wschód do 51 ° E, następnie na południe do 48 ° S, następnie na zachód do 48 ° E, następnie na północ do 45 ° S. |
| | D | Od punktu przecięcia równoleżnika 45 ° S z południkiem 51 ° E na wschód do 54 ° E, następnie na południe do 48 ° S, następnie na zachód do 51 ° E, następnie na północ do 45 ° S. |
| 58.7 | A | Od punktu przecięcia równoleżnika 45 ° S z południkiem 37 ° E na wschód do 40 ° E, następnie na południe do 48 ° S, następnie na zachód do 37 ° E, następnie na północ do 45 ° S. |
| 88.1 | A | Od punktu przecięcia równoleżnika 60 ° S z południkiem 150 ° E na wschód do 170 ° E, następnie na południe do 65 ° S, następnie na zachód do 150 ° E, następnie na północ do 60 ° S. |
| | B | Od punktu przecięcia równoleżnika 60° S z południkiem 170° E na wschód do 179° E, następnie na południe do 66° 40' S, następnie na zachód do 170° E, następnie na północ do 60° S. |
| | C | Od punktu przecięcia równoleżnika 60° S z południkiem 179° E na wschód do 170° W, następnie na południe do 70° S, następnie na zachód do 178° W, następnie na północ do 66° 40' S, następnie na zachód do 179° E, następnie na północ do 60° S. |
| | D | Od punktu przecięcia równoleżnika 65 ° S z południkiem 150 ° E, następnie na wschód do 160 ° E, następnie na południe do wybrzeża, wzdłuż wybrzeża na zachód do 150 ° E, następnie na północ do 65 ° S. |

| Region | SSRU | Granice |
|---|---|---|
| | E | Od punktu przecięcia równoleżnika 65° S z południkiem 160° E na wschód do 170° E, następnie na południe do 68°30' S, następnie na zachód do 160° E, następnie na północ do 65° S. |
| | F | Od punktu przecięcia równoleżnika 68°30' S z południkiem 160° E na wschód do 170° E, następnie na południe do wybrzeża, wzdłuż wybrzeża na zachód do 160° E, następnie na północ do 68°30' S. |
| | G | Od punktu przecięcia równoleżnika 66° 40' S z południkiem 170° E na wschód do 178° W, następnie na południe do 70° S, następnie na zachód do 178° 50' E, następnie na południe do 70° 50' S, następnie na zachód do 170° E, następnie na północ do 66° 40' S. |
| | H | Od punktu przecięcia równoleżnika 70° 50' S z południkiem 170° E na wschód do 178° 50' E, następnie na południe do 73° S, następnie na zachód do wybrzeża, wzdłuż wybrzeża na północ do 170° E, następnie na północ do 70° 50' S. |
| | I | Od punktu przecięcia równoleżnika 70° S z południkiem 178° 50' E na wschód do 170° W, następnie na południe do 73° S, następnie na zachód do 178° 50' E, następnie na północ do 70° S. |
| | J | Od równoleżnika 73° S na wybrzeżu przy południku 170° E na wschód do 178° 50' E, następnie na południe do 80° S, następnie na zachód 170° E, następnie na północ wzdłuż wybrzeża do 73° S. |
| | K | Od punktu przecięcia równoleżnika 73 ° S z południkiem 178° 50' E na wschód do 170° W, następnie na południe do 76 ° S, następnie na zachód do 178° 50' E, następnie na północ do 73 ° S. |
| | L | Od punktu przecięcia równoleżnika 76 ° S z południkiem 178° 50' E na wschód do 170° W, następnie na południe do 80 ° S, następnie na zachód do 178° 50' E, następnie na północ do 76 ° S. |
| | M | Od równoleżnika 73° S na wybrzeżu przy południku 169° 30' E na wschód do 170° E, następnie na południe do 80° S, następnie na zachód do wybrzeża, następnie na północ wzdłuż wybrzeża do 73° S. |
| 88.2 | A | Od punktu przecięcia równoleżnika 60° S z południkiem 170° W na wschód do 160° W, następnie na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 170° W, następnie na północ do 60° S. |
| | B | Od punktu przecięcia równoleżnika 60° S z południkiem 160 ° W na wschód do 150 ° W, następnie na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 160 ° W, następnie na północ do 60° S. |
| | C | Od punktu przecięcia równoleżnika 70° 50' S z południkiem 150° W na wschód do 140° W, następnie na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 150° W, następnie na północ do 70° 50' S. |
| | D | Od punktu przecięcia równoleżnika 70° 50' S z południkiem 140 ° W na wschód do 130 ° W, następnie na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 140 ° W, następnie na północ do 70° 50' S. |

| Region | SSRU | Granice |
|---|---|---|
| | E | Od punktu przecięcia równoleżnika 70° 50' S z południkiem 130 ° W na wschód do 120 ° W, następnie na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 130 ° W, następnie na północ do 70° 50' S. |
| | F | Od punktu przecięcia równoleżnika 70° 50' S z południkiem 120 ° W na wschód do 110 ° W, następnie na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 120 ° W, następnie na północ do 70° 50' S. |
| | G | Od punktu przecięcia równoleżnika 70° 50' S z południkiem 110° W na wschód do 105° W, następnie na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 110° W, następnie na północ do 70° 50' S. |
| | H | Od punktu przecięcia równoleżnika 65° S z południkiem 150° W na wschód do 105° W, następnie na południe do 70° 50' S, następnie na zachód do 150° W, następnie na północ do 65° S. |
| | I | Od punktu przecięcia równoleżnika 60° S z południkiem 150° W na wschód do 105° W, następnie na południe do 65° S, następnie na zachód do 150° W, następnie na północ do 60° S. |
| 88.3 | A | Od punktu przecięcia równoleżnika 60° S z południkiem 105 ° W na wschód do 95 ° W, następnie na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 105 ° W, następnie na północ do 60° S. |
| | B | Od punktu przecięcia równoleżnika 60° S z południkiem 95 ° W na wschód do 85 ° W, następnie na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 95 ° W, następnie na północ do 60° S. |
| | C | Od punktu przecięcia równoleżnika 60° S z południkiem 85 ° W na wschód do 75 ° W, następnie na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 85 ° W, następnie na północ do 60° S. |
| | D | Od punktu przecięcia równoleżnika 60° S z południkiem 75 ° W na wschód do 70 ° W, następnie na południe do wybrzeża, na zachód wzdłuż wybrzeża do 75 ° W, następnie na północ do 60° S. |

CZĘŚĆ C

ZAŁĄCZNIK 21-03/A

POWIADOMIENIA O ZAMIARZE UCZESTNICTWA W POŁOWIE *EUPHAUSIA SUPERBA*

Informacje ogólne

Członek: .....

Okres połowu: .....

Nazwa statku: .....

Spodziewana wielkość połowu (w tonach): .....

Dzienna zdolność przetwórcza statku (w tonach masy w relacji pełnej): .....

Planowane podobszary i rejony połowów

Ten środek ochronny ma zastosowanie do powiadomień o zamiarze poławiania kryla antarktycznego w podobszarach 48.1, 48.2, 48.3 i 48.4 oraz rejonach 58.4.1 i 58.4.2. Zamiar poławiania kryla antarktycznego w innych podobszarach i rejonach musi być zgłaszany w ramach środka ochronnego 21–02.

| Podobszar/Rejon | Zaznaczyć odpowiednie pola |
|---|---|
| 48.1 | □ |
| 48.2 | □ |
| 48.3 | □ |
| 48.4 | □ |
| 58.4.1 | □ |
| 58.4.2 | □ |

Technika połowu: Zaznaczyć odpowiednie pola

□ Włok tradycyjny

□ System połowów ciągłych

□ Użycie pompy do opróżniania worka włoka

□ Inne metody: proszę określić

Typy produktu i metody bezpośredniego szacowania masy złowionego kryla antarktycznego w relacji pełnej

| Typ produktu | Metoda bezpośredniego szacowania masy złowionego kryla antarktycznego w relacji pełnej, stosownie do przypadku (odnieść się do załącznika 21–03/B)[(1)] |
|---|---|
| Zamrożony w całości | |
| Gotowany | |
| Mączka | |
| Olej | |
| Inny produkt, proszę określić | |
| [(1)] Jeżeli metody nie wymieniono w załączniku 21–03/B, proszę opisać ją szczegółowo. | |

Konfiguracja sieci

| Wymiary sieci | Sieć 1 | Sieć 2 | Inna(-e) sieć(-ci) |
|---|---|---|---|
| Otwór sieci | | | |
| Maksymalny otwór w pionie (m) | | | |
| Maksymalny otwór w poziomie (m) | | | |
| Obwód | | | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| otworu sieci[1] (m) | | | | | | |
| Powierzchnia otworu ($m^2$) | | | | | | |
| Średni rozmiar oczka w płacie[3] (mm) | Zewnętrzny[2] | Wewnętrzny[2] | Zewnętrzny[2] | Wewnętrzny[2] | Zewnętrzny[2] | Wewnętrzny[2] |
| Płat pierwszy | | | | | | |
| Płat drugi | | | | | | |
| Płat trzeci | | | | | | |
| … | | | | | | |
| Płat ostatni (worek włoka) | | | | | | |

[1] Wielkość oczekiwana w warunkach operacyjnych.

[2] Rozmiar oczka zewnętrznego, a w przypadku używania wkładki – rozmiar oczka wewnętrznego.

[3] Pomiar wewnętrzny naciągniętego oczka na podstawie procedury w ramach środka ochronnego 22–01.

Schemat(-y) sieci: .....

Dla każdej używanej sieci lub wszelkiej zmiany konfiguracji sieci odnieść się do odpowiedniego schematu sieci w katalogu narzędzi połowowych CCAMLR, jeżeli jest dostępny (www.ccamlr.org/node/74407), lub przekazać szczegółowy schemat i opis na następne posiedzenie WG-EMM. Schematy sieci muszą obejmować:

1. Długość i szerokość każdego płata włoka (na tyle dokładnie, aby móc obliczyć nachylenie każdego płata w odniesieniu do przepływu wody).
2. Rozmiar oczka (pomiar wewnętrzny naciągniętego oczka na podstawie procedury w ramach środka ochronnego 22–01), kształt (np. kształt rombu) i materiał (np. polipropylen).
3. Budowa oczka (np. wiązane, stopione).
4. Szczegóły dotyczące podbor używanych wewnątrz włoka (budowa, umiejscowienie na płatach; wskazać „zero”, jeżeli podbory nie są używane); podbory uniemożliwiają splątanie oczek przez kryla antarktycznego lub jego ucieczkę.

Urządzenie do odstraszania ssaków morskich

Schemat(-y) urządzenia: .....

Dla każdego typu urządzenia lub wszelkiej zmiany konfiguracji urządzenia odnieść się do odpowiedniego schematu w katalogu narzędzi połowowych CCAMLR, jeżeli jest dostępny (www.ccamlr.org/node/74407), lub przekazać szczegółowy schemat i opis na następne posiedzenie WG-EMM.

Zbieranie danych akustycznych

Proszę podać informacje dotyczące echosond i sonarów używanych przez statek.

| | | | |
|---|---|---|---|
| Typ (np. echosonda, sonar) | | | |
| Producent | | | |
| Wzór | | | |
| Częstotliwości przetwornika (kHz) | | | |

Gromadzenie danych akustycznych (szczegółowy opis):.....

Proszę przedstawić kroki, które zostaną podjęte w celu zebrania danych akustycznych, aby przekazać dane na temat dystrybucji i ilości przedstawicieli *Euphasia superba* oraz innych gatunków pelagicznych, takich jak świetlikowate i salpy (SC–CAMLR–XXX, punkt 2.10).

WYTYCZNE W SPRAWIE SZACOWANIA MASY
ZŁOWIONEGO KRYLA ANTARKTYCZNEGO W RELACJI PEŁNEJ

| Metoda | Wzór (kg) | Parametr | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| | | Opis | Typ | Metoda szacowania | Jednostka |
| Objętość zbiorników do przechowywania | W * L * H * ρ * 1 000 | W = szerokość zbiornika | Stała | Pomiar na początku połowów | m |
| | | L = długość zbiornika | Stała | Pomiar na początku połowów | m |
| | | ρ = współczynnik konwersji z objętości na masę | Zmienna | Konwersja z objętości na masę | kg/l |
| | | H = głębokość kryla antarktycznego w zbiorniku | W zależności od zaciągu | Obserwacja bezpośrednia | m |
| Przepływomierz(1) | $V*F_{kryl\ antarktyczny}*\rho$ | V = łączna objętość kryla antarktycznego i wody | W zależności od zaciągu[1] | Obserwacja bezpośrednia | litr |
| | | $F_{kryl\ antarktyczny}$ = udział kryla antarktycznego w próbce | W zależności od zaciągu[1] | Korekta objętości z przepływomierza | - |
| | | ρ = współczynnik konwersji z objętości na masę | Zmienna | Konwersja z objętości na masę | kg/l |
| Przepływomierz(2) | (V * ρ) – M | V = objętość pasty z kryla antarktycznego | W zależności od zaciągu[1] | Obserwacja bezpośrednia | litr |
| | | M = ilość wody dodana w procesie, po konwersji na masę | W zależności od zaciągu[1] | Obserwacja bezpośrednia | kg |
| | | ρ = gęstość pasty z kryla antarktycznego | Zmienna | Obserwacja bezpośrednia | kg/l |

| Metoda | Wzór (kg) | Parametr | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| | | Opis | Typ | Metoda szacowania | Jednostka |
| Waga przepływowa | M * (1 – F) | M = łączna masa kryla antarktycznego i wody | W zależności od zaciągu[2] | Obserwacja bezpośrednia | kg |
| | | F = udział wody w próbce | Zmienna | Korekta masy z wagi przepływowej | - |
| Taca | (M – $M_{taca}$) * N | $M_{taca}$ = masa pustej tacy | Stała | Obserwacja bezpośrednia przed połowami | kg |
| | | M = łączna masa kryla antarktycznego i tacy | Zmienna | Obserwacja bezpośrednia przed zamrożeniem i po odsączeniu wody | kg |
| | | N = liczba tac | W zależności od zaciągu | Obserwacja bezpośrednia | - |
| Konwersja mączki | $M_{mączka}$*MCF | $M_{mączka}$ = masa wyprodukowanej mączki | W zależności od zaciągu | Obserwacja bezpośrednia | kg |
| | | MCF = współczynnik konwersji mączki | Zmienna | Konwersja mączki na całego kryla antarktycznego | - |
| Objętość worka włoka | W * H * L * ρ * π/4 * 1 000 | W = szerokość worka włoka | Stała | Pomiar na początku połowów | m |
| | | H = wysokość worka włoka | Stała | Pomiar na początku połowów | m |
| | | ρ = współczynnik konwersji z objętości na masę | Zmienna | Konwersja z objętości na masę | kg/l |
| | | L = długość worka włoka | W zależności od zaciągu | Obserwacja bezpośrednia | m |
| Inne | Proszę określić | | | | |

(1) Gdy używany jest włok tradycyjny – pojedynczy zaciąg, natomiast gdy stosowany jest system połowów ciągłych – łączny zaciąg w okresie sześciu godzin.

(2) Gdy używany jest włok tradycyjny – pojedynczy zaciąg, natomiast gdy stosowany jest system połowów ciągłych – łączny zaciąg w okresie dwóch godzin.

| Kroki obserwacji i częstotliwość | |
|---|---|
| Objętość zbiorników do przechowywania | |
| Na początku połowu | Proszę zmierzyć szerokość i długość zbiornika do przechowywania (jeżeli zbiornik nie ma kształtu prostokątnego, wówczas konieczne mogą być dodatkowe pomiary; z dokładnością ± 0,05 m) |
| Co miesiąc [(1)] | Proszę oszacować konwersję objętości na masę związaną z odsączoną masą kryla antarktycznego w znanej objętości (np. 10 litrów) pobranej ze zbiornika do przechowywania |
| Co zaciąg | Proszę zmierzyć głębokość kryla antarktycznego w zbiorniku (jeżeli kryl antarktyczny jest przechowywany w zbiorniku między zaciągami, wówczas zmierzyć różnicę głębokości, z dokładnością do ± 0,1 m) |
| | Proszę oszacować masę złowionego kryla antarktycznego w relacji pełnej (przy użyciu wzoru) |
| Przepływomierz [(1)] | |
| Przed połowem | Proszę zapewnić, aby przepływomierz mierzył całego kryla antarktycznego (tj. przed przetworzeniem) |
| Częściej niż co miesiąc [(1)] | Proszę oszacować konwersję objętości na masę (ρ) związaną z odsączoną masą kryla antarktycznego w znanej objętości (np. 10 litrów) pobranej z przepływomierza |
| Co zaciąg [(2)] | Proszę uzyskać próbkę z przepływomierza oraz: |
| | zmierzyć objętość (np. 10 litrów) kryla antarktycznego i wody łącznie |
| | oszacować korektę objętości z przepływomierza związanej z odsączoną objętością kryla antarktycznego |
| | Proszę oszacować masę złowionego kryla antarktycznego w relacji pełnej (przy użyciu wzoru) |
| Przepływomierz [(2)] | |
| Przed połowem | Proszę zapewnić, aby oba przepływomierze (jeden dla produktu krylowego, a drugi dla dodanej wody) były skalibrowane (tj. wykazywały ten sam, prawidłowy odczyt) |
| Co tydzień [(1)] | Proszę oszacować gęstość (ρ) produktu krylowego (pasta z kryla antarktycznego z dna) przez zmierzenie masy znanej objętości produktu krylowego (np. 10 litrów) pobranej z odpowiedniego przepływomierza |

| | |
|---|---|
| Co zaciąg [2] | Proszę odczytać wskazania obu przepływomierzy i obliczyć łączne objętości produktu krylowego (pasty z kryla antarktycznego z dna) oraz dodanej wody; zakłada się, że gęstość wody wynosi 1 kg/l |
| | Proszę oszacować masę złowionego kryla antarktycznego w relacji pełnej (przy użyciu wzoru) |
| Waga przepływowa | |
| Przed połowem | Proszę zapewnić, aby przepływomierz mierzył całego kryla antarktycznego (tj. przed przetworzeniem) |
| Co zaciąg [2] | Proszę uzyskać próbkę z wagi przepływowej oraz: |
| | zmierzyć połączoną masę kryla antarktycznego i wody |
| | oszacować korektę masy z wagi przepływowej związanej z odsączoną masą kryla antarktycznego |
| | Proszę oszacować masę złowionego kryla antarktycznego w relacji pełnej (przy użyciu wzoru) |
| Taca | |
| Przed połowem | Proszę zmierzyć masę tacy (jeżeli tace różnią się budową, wówczas zmierzyć masę każdego typu; z dokładnością ± 0,1 kg) |
| Co zaciąg | Proszę zmierzyć masę kryla antarktycznego i tacy łącznie (z dokładnością ± 0,1 kg) |
| | Proszę policzyć używane tace (jeżeli tace różnią się budową, wówczas policzyć tace każdego typu) |
| | Proszę oszacować masę złowionego kryla antarktycznego w relacji pełnej (przy użyciu wzoru) |
| Konwersja mączki | |
| Co miesiąc [1] | Proszę oszacować konwersję mączki na całego kryla antarktycznego w drodze przetworzenia od 1 000 do 5 000 kg (odsączonej masy) całego kryla antarktycznego |
| Co zaciąg | Proszę zmierzyć masę wyprodukowanej mączki |
| | Proszę oszacować masę złowionego kryla antarktycznego w relacji pełnej (przy użyciu wzoru) |

| | |
|---|---|
| Objętość worka włoka | |
| Na początku połowu | Proszę zmierzyć szerokość i wysokość worka włoka (z dokładnością ± 0,1 m) |
| Co miesiąc [1] | Proszę oszacować konwersję objętości na masę związaną z odsączoną masą kryla antarktycznego w znanej objętości (np. 10 litrów) pobranej z worka włoka |
| Co zaciąg | Proszę zmierzyć długość worka włoka zawierającego kryla antarktycznego (z dokładnością ± 0,1 m) |
| | Proszę oszacować masę złowionego kryla antarktycznego w relacji pełnej (przy użyciu wzoru) |

[1] Nowy okres rozpocznie się, gdy statek przeniesie się do nowego podobszaru lub rejonu.

[2] Gdy używany jest włok tradycyjny – pojedynczy zaciąg, natomiast gdy stosowany jest system połowów ciągłych – łączny zaciąg w okresie sześciu godzin.

## ZAŁĄCZNIK VI

OBSZAR PODLEGAJĄCY KOMPETENCJI IOTC

1. Maksymalna liczba unijnych statków rybackich upoważnionych do połowów tuńczyków tropikalnych w obszarze podlegającym kompetencji IOTC

| Państwo członkowskie | Maksymalna liczba statków | Ładowność (pojemność brutto) |
|---|---|---|
| Hiszpania | 22 | 61 364 |
| Francja | 27 | 45 383 |
| Portugalia | 5 | 1 627 |
| Włochy | 1 | 2 137 |
| Unia | 55 | 110 511 |

2. Maksymalna liczba unijnych statków rybackich upoważnionych do połowów włócznika i tuńczyka białego w obszarze podlegającym kompetencji IOTC

| Państwo członkowskie | Maksymalna liczba statków | Ładowność (pojemność brutto) |
|---|---|---|
| Hiszpania | 27 | 11 590 |
| Francja | 41[(1)] | 7 882 |
| Portugalia | 15 | 6 925 |
| Zjednoczone Królestwo | 4 | 1 400 |
| Unia | 87 | 27 797 |

[(1)] Liczba ta nie obejmuje statków zarejestrowanych na Majotcie; może zostać zwiększona w przyszłości zgodnie z planem rozwoju floty Majotty.

3. Statki, o których mowa w pkt 1, są również upoważnione do połowów włócznika i tuńczyka białego w obszarze podlegającym kompetencji IOTC.

4. Statki, o których mowa w pkt 2, są również upoważnione do połowów tuńczyków tropikalnych w obszarze podlegającym kompetencji IOTC.

## ZAŁĄCZNIK VII

OBSZAR OBJĘTY KONWENCJĄ WCPFC

Maksymalna liczba unijnych statków rybackich upoważnionych do połowów włócznika w obszarze objętym konwencją WCPFC na południe od 20° S

| | |
|---|---|
| Hiszpania | pm |
| Unia | pm |

## ZAŁĄCZNIK VIII

OGRANICZENIA ILOŚCIOWE UPOWAŻNIEŃ DO POŁOWÓW W ODNIESIENIU DO STATKÓW PAŃSTW TRZECICH POŁAWIAJĄCYCH W WODACH UNII

| Państwo bandery | Łowisko | Liczba upoważnień do połowów | Maksymalna liczba statków przebywających w obszarze w jakimkolwiek momencie |
|---|---|---|---|
| Norwegia | Śledź atlantycki, na północ od 62° 00' N | pm | pm |
| Wyspy Owcze | Makrela, 6a (na północ od 56° 30' N), 2a, 4a (na północ od 59° N)<br>Ostroboki, 4, 6a (na północ od 56° 30' N), 7e, 7f, 7h | pm | pm |
| | Śledź atlantycki, na północ od 62° 00' N | pm | pm |
| | Śledź atlantycki, 3a | pm | pm |
| | Połowy paszowe okowiela, 4, 6a (na północ od 56° 30' N) (łącznie z nieuniknionymi przyłowami błękitka) | pm | pm |
| | Molwa i brosma | pm | pm |
| | Błękitek, 2, 4a, 5, 6a (na północ od 56° 30' N), 6b, 7 (na zachód od 12° 00' W) | pm | pm |
| | Molwa niebieska | pm | pm |
| Wenezuela[(1)] | Lucjanowate (wody Gujany Francuskiej) | pm | pm |

[(1)] Warunkiem otrzymania tych upoważnień do połowów jest przedstawienie dowodu ważnej umowy między właścicielem statku występującym o upoważnienie do połowów a przedsiębiorstwem przetwórczym mającym siedzibę w departamencie Gujany Francuskiej oraz dowód tego, że umowa ta zawiera zobowiązanie do wyładowywania w tym departamencie co najmniej 75 % wszystkich połowów lucjanowatych z danego statku, tak aby połowy te mogły zostać przetworzone w zakładzie tego przedsiębiorstwa. Umowa taka musi być zatwierdzona przez władze francuskie, które zapewniają, aby była ona spójna zarówno z faktyczną zdolnością umawiającego się przedsiębiorstwa przetwórczego, jak i z celami na rzecz rozwoju gospodarki gujańskiej. Kopię należycie zatwierdzonej umowy dołącza się do wniosku o upoważnienie do połowów. W przypadku odmowy zatwierdzenia władze francuskie powiadamiają o tej odmowie i przedstawiają zainteresowanej stronie oraz Komisji powody tej odmowy.